

2309744

Deutsch

BE: Kreislauf: freier Kreislauf.

Insektizid. Ausschließlich berufsmäßiger Verwender. Die Haltbarkeit des Produkts beträgt 2 Jahre. Vor Gebrauch Kennzeichnungsetikett und Produktinformation lesen.

Im Originalbehälter aufbewahren. Behälter geschlossen halten.

Vor Licht und Feuchtigkeit schützen. Lagertemperatur: unter 25 °C lagern.

AT, DE: Vor Gebrauch Etikett und Produktinformation lesen.

Zulassungsnummer: BE: BE2018-0019 AT: AT-0019315-0000 DE: DE0012110-18

Nederlands

Circuit: vrij circuit.

Insecticide. Uitsluitend professioneel. Een houdbaarheid van 2 jaar wordt gesteund/aangehouden. Lees vóór gebruik het label en de productinformatie.

Bewaars in de originele verpakking. Houd de container gesloten.

Bescherm tegen licht en vochtigheid. Opslagtemperatuur: bewaren beneden 25 °C.

Toelatingsnummer: BE: BE2018-0019 NL: NL-0018468-0000

Français

Circuit: circuit libre.

Insecticide. Exclusivement professionnel. Une durée de conservation de 2 ans est justifiée.

Lire l'étiquette et les informations sur le produit avant utilisation.

Stocker dans le récipient d'origine. Maintenir le contenant bien fermé.

Protéger de la lumière et de l'humidité.

Température de stockage : conserver en dessous de 25 °C.

Numéro de l'autorisation: BE: BE2018-0019

Dansk

100 g/kg thiamethoxam (10 % w/w), 0,5 g/kg cis-tricos-9-en (0,05 % w/w). Reg.nr.: 8913

Læs etiketten og produktinformationen før brug. Opbevares i originalbeholder. Hold beholderen lukket. Beskyltet mod lys og fugt. Opbevares ved temperaturer under 25 °C.

Overtrædelse af nedenstående særligt fremhævede forskrifter kan medføre straf:

Må ikke anvendes mod andre skadevoldere og ikke i højere doseringer end de i brugsanvisningen nævnte. Må ikke tømmes i kloakafløb. Må ikke opbevares sammen med fødevarer, drikkevarer og foderstoffer. Levnedsmidler og foderstoffer må ikke forurennes. Under blanding og påføring af produktet skal der anvendes engangsdragt og -handsker. Ved blanding og påføring af produktet skal underlaget afdækkes, således at eventuelt spild opsamles. Alle rester af det påførte produkt, vaskevand fra rensning af behandlingsudstyr, engangsdragter og -handsker og afdækning skal bortskaffes i overensstemmelse med kommunale regler for affaldshåndtering.

www.schippers.eu

MS THIA-FLY

Wasserdispergierbares Granulat Water disperseerbaar granulaat Granulés à disperser dans l'eau Vanddispergerbart granulat

Zur Bekämpfung von Stubenfliegen (*Musca domestica*) in Tierställen
(in Innenräumen), zur Anwendung für berufsmäßige Anwender.

Moet door professionele gebruikers toegepast worden voor de bestrijding
van huisvliegen (*Musca domestica*) in dierenverblijven (binnenshuis).

Pour le contrôle des mouches domestiques (*Musca domestica*)
dans les bâtiments d'élevage (intérieur), à usage professionnel.

Insektmiddel. Må kun anvendes som insektmiddel til erhvervsmæssig bekæmpelse
af fluer (*Musca domestica*) i stalde. Må kun anvendes indendørs.

10.0% Thiamethoxam/Thiaméthoxame (CAS 153719-23-4)

0.05% cis-Tricos-9-ene/Cis-tricos-9-ene/Cis-tricos-9-en (CAS 27519-02-4)

Elanco Animal Health Inc., Mattenstrasse 24A
4058 Basel, Schweiz/Zwitzerland/Suisse

Distributeur/Vertriebspartner/Distributør:
Schippers Europe B.V., Rond Deel 12, 5531 AH Bladel
Nederland/Pays Bas/Niederlande/Holland
Telefoonnummer/Numéro de Téléphone/Telefoonnummer:
+31 (0)497-339774
www.schippers.eu
MADE IN AUSTRIA

1 kg

VL28.02.06A 311648



Achtung/
Waarschuwing/
Attention/
Advarsel

Deutsch

Sehr giftig für Wasserorganismen mit langfristiger Wirkung.
Ist ärztlicher Rat erforderlich, Verpackung oder
Kennzeichnungsetikett bereithalten. Darf nicht in die Hände
von Kindern gelangen.

Vor Gebrauch Kennzeichnungsetikett lesen. Freisetzung in die
Umwelt vermeiden. Verschüttete Mengen aufnehmen.

AT: Inhalt/Behälter einem befugten Sammler für gefährliche
Abfälle zuführen.

BE, DE: Inhalt/Behälter einer anerkannten Verbrennungsanlage zuführen.

Nederlands

Zeer giftig voor in het water levende organismen, met langdurige
gevolgen. Bij het inwinnen van medisch advies, de verpakking of
het etiket ter beschikking houden. Buiten het bereik van kinderen
houden. Alvorens te gebruiken, het etiket lezen. Voorkom lozing
in het milieu. Gelekte/gemorste stof opruimen.

BE: Inhoud/Verpakking afvoeren in overeenstemming met de
nationale/lokale vereisten.

NL: Inhoud naar een erkende verbrandingsoven afvoeren.

Français

Très toxique pour les organismes aquatiques, entraîne des effets
néfastes à long terme. En cas de consultation d'un médecin,
garder à disposition le récipient ou l'étiquette. Tenir hors de portée
des enfants. Lire l'étiquette avant utilisation. Éviter le rejet dans
l'environnement. Recueillir le produit répandu. Éliminer le contenu
dans une installation d'incinération agréée.

Dansk

Meget giftig med langvarige virkninger for vandlevende organismer.
Hvis der er brug for lægehjælp, medbring da beholderen eller etiketten.
Opbevares utilgængeligt for børn. Undgå udledning til miljøet.
Udslip opsamles. Vask huden efter arbejde.

MS Schippers

Passion for Farming



2309744

Deutsch

Gebrauchsanweisung:

MS Thia-Fly ist eine Rezeptur, die für die Bekämpfung von erwachsenen Stubenfliegen in Tierbehausungen geeignet ist, einschließlich von Geflügel-, Schweine- und Milchwirtschaftsbetrieben, Ställen, Tierhandhabungs- oder -haltungseinrichtungen und anderen verbundenen Bereichen, in denen die Fliegenbekämpfung notwendig ist. Das Produkt sollte an den Stellen angewendet werden, an denen Fliegen in der Regel fressen oder sitzen; dazu gehören u. a. Fensterbänke, obere Wandbereiche, Boxentrennwände und Gänge. Das Produkt darf nur auf hängende Kartonagen oder Bretter aufgetragen angewendet werden.

Hängende Kartonagen und Bretter (hang-board): 100 g Produkt in 80 ml Wasser anrühren. Das dispergierte Produkt (mit einem Pinsel oder einer Rolle) auf zehn Kartonagen oder Bretter der Größe 20 cm x 30 cm zum Aufhängen (AT: entspricht in etwa A4-format) auftragen. Pro 80- 120 m² Wandoberfläche 10 Kartonagen oder Bretter aufhängen.

Falls erforderlich kann die Anwendung alle 6 Wochen wiederholt werden.

Es kann bis zu 4 Wochen dauern, bis das Produkt wirksam ist. Den Bereich erst nach frühestens 6 Wochen erneut behandeln.

Erneut auftragen, wenn Staub die behandelte Fläche bedeckt hat oder Insekten den Köder aufgefressen haben.

Erste-Hilfe-Anweisungen:

Sicherstellen, dass medizinisches Personal sich der betroffenen Materialien bewusst ist und Schutzvorkehrungen trifft. Die betroffene Person aus der Gefahrenzone in einen gut belüfteten Bereich oder an die frische Luft bringen und eine Unterkühlung verhindern.

Bei Einatmen: An die frische Luft gehen. Einen Arzt rufen, falls Symptome auftreten oder bestehen bleiben.

Bei Hautkontakt: Mit Wasser und Seife abwaschen. Wenn eine Reizung auftritt oder bestehen bleibt, ärztliche Hilfe einholen. Sofort mit Seife und viel Wasser abwaschen und gleichzeitig alle kontaminierten Kleidungsstücke und Schuhe ausziehen.

Bei Augenkontakt: Mit Wasser spülen. Wenn eine Reizung auftritt oder bestehen bleibt, ärztliche Hilfe einholen. Augen für einige Minuten mit sauberem Wasser spülen.

Bei oraler Aufnahme: Mund spülen. Wenn Symptome auftreten, ärztliche Hilfe einholen.

Bei Verschlucken sofort einen Arzt hinzuziehen und dieses Etikett oder diesen Behälter vorzeigen.

Es ist kein spezifisches Gegenmittel bekannt!

Die Symptome behandeln.

AT: Vergiftungsinformationszentrale Tel: +43 1 406 43 43

BE: Antigiftzentrum: 070/245 245

Notfallmaßnahmen zum Schutz der Umwelt:

Bei unbeabsichtigter Freisetzung, wenn nicht risikoträchtig, Materialfluss stoppen.

Ausgetretenes Material in sicherem Abstand eindämmen und später entsorgen.

Nach dem Entfernen des Produktes den Bereich mit Wasser spülen.

Entsorgungsanweisungen:

Inhalt gemäß örtlichen Vorschriften bei einer anerkannten Verbrennungsanlage entsorgen.

BE/DE: Rest des angewendeten Produktes, Wasser vom Waschen der Anwendungsausrüstung und sonstige Abfälle (z. B. leere Verpackungen, gebrauchte Kartonagen oder Bretter) müssen gemäß den örtlichen Abfallvorschriften entsorgt werden.

Abfallprodukt oder Wasser vom Waschen der Anwendungsausrüstung nicht in die Kanalisation gelangen lassen.

Weitere Informationen:

Vor Gebrauch Kennzeichnungsetikett und Produktinformation lesen.

Das Produkt enthält Thiamethoxam, das für Bienen giftig ist.

Nur für die berufsmäßige Verwendung.

Nur für den Gebrauch in Gebäuden.

Von Lebensmitteln, Getränken und Tierfutter fernhalten.

Nicht abgedeckte Lebens- und Futtermittel vor der Anwendung entfernen.

Außerhalb der Reichweite von Kindern und Tieren anwenden.

Die angegebene Menge MS Thia-Fly mit der entsprechenden Menge lauwarmen Wassers in einem separaten Behälter mischen und rühren. Einen Behälter mit einem Volumen verwenden, das um ein Drittel größer als die hinzuzufügende Menge Wassers ist, und mit der Anwendung (mit einem Pinsel oder einer Rolle) warten, bis das Schäumen aufgehört hat.

Das Produkt darf nur auf Kartonagen oder Brettern aufgetragen angewendet werden, die aufgehängt werden.

Das Produkt nur auf nicht-absorbierende Kartonagen oder Bretter auftragen, die dann an den Wänden oder Decken aufgehängt werden, an denen Fliegen bevorzugt sitzen.

Das Produkt nicht direkt auf Oberflächen (z. B. Wände) im Gebäude auftragen.

Für das Mischen/Umfüllen und den Anwendungsschritt muss der Anwender Einmal-Schutzkleidung (z.B. Papierkittel, Schürzen, Overall) tragen, um eine Emission in das Abwasser durch das Waschen kontaminierter Kleidungsstücke zu vermeiden.

Hände und exponierte Haut unmittelbar nach Handhabung des Produktes waschen.

Der Bereich, in dem das Mischen/Umfüllen und das Auftragen auf Kartonagen oder Bretter stattfindet, muss mit einer Einmal-Kunststoffolie abgedeckt sein, um eine Kontamination angrenzender Oberflächen und des Bodens zu vermeiden.

Den behandelten Bereich nicht reinigen.

Alle mit Bioizidprodukt behandelten Kartonagen oder Bretter vor der (Vor-) Reinigung und/oder Desinfektion entfernen.

Die, im Zusammenhang mit dem Aufstreichen, verwendete Ausrüstung (z. B. Pinsel, Roller, Kartonagen oder Bretter) darf nach der Verwendung nicht gereinigt werden. Die gesamte, kontaminierte Ausrüstung kann ohne Reinigung (wenn möglich) wiederverwendet und muss immer gemäß den örtlichen Vorschriften (ohne Abführung in das Abwasser) entsorgt werden.

AT: Nicht benötigte Produktreste nicht in die Kanalisation gelangen lassen, sondern - wie auch sonstige Abfälle (z.B. leere Verpackungen, gebrauchte Kartonagen oder Bretter) - sammeln und einem befugten Sammler für gefährliche Abfälle übergeben.

Die Abfallschlüsselnummer ist anzugeben. Zum Zeitpunkt der Bescheiderstellung lautet sie gemäß ÖNORM S 2100: 53103g, Altbestände von Pflanzenbehandlungs- und Schädlingsbekämpfungsmitteln. Das Produkt sollte in Kombination mit einem Larvizid und abwechselnd mit einem Adultizid anderer Wirkweise angewendet werden. Wenn dies nicht wirksam ist, sollte dies dem Zulassungsinhaber gemeldet werden. Dieses Produkt sollte nicht kontinuierlich gegen Stubenfliegen in intensiver oder kontrollierter Tierhaltungsumgebung angewendet werden, da dies zum Versagen aufgrund von Insektizidresistenz führen kann. Es kann bis zu 4 Wochen dauern, bis das Produkt wirksam ist. Den Bereich erst nach frühestens 6 Wochen erneut behandeln.

Thiamethoxam ist der Wirkstoff von MS Thia-Fly und gehört zu der Klasse neonikotinoider Insektizide. Diese haben einen anderen Wirkmechanismus als andere Insektizidklassen wie Pyrethroide und Organophosphate. Die Anwendung in Form von aufzuhängenden Kartonagen oder Brettern stellt sicher, dass der größte Teil der Tierbehausung nicht behandelt wird. Dadurch wird die Wahrscheinlichkeit des Kontaktes mit nicht tödlichen Produktmengen verringert. Dennoch wird empfohlen, die ausschließliche und kontinuierliche Anwendung von MS Thia-Fly als einziges Mittel zur Fliegenbekämpfung zu vermeiden, um die Chancen einer Resistenzentwicklung in der Zukunft zu minimieren.

MS Thia-Fly sollte als eine Komponente eines integrierten Schädlingsbekämpfungsprogramms eingesetzt werden, das Produkte alternativer chemischer Klassen und nicht chemische Mittel (z. B. Fliegengitter, hygienische Praktiken) umfasst.

Giftig für Bienen.

Nederlands

Gebruiksaanwijzing:

MS Thia-Fly is een formule die geschikt is voor de bestrijding van volwassen huisvliegen in de huisvesting van dieren, waaronder pluimvee, varkens- en zuivelbedrijven, stallen, voorzieningen voor het omgaan met of houden van vee en andere bijbehorende ruimtes waarin huisvliegbestrijding noodzakelijk is. Het product moet worden aangebracht op plaatsen waar vliegen meestal worden gezien tijdens het voeren of rusten, zoals, maar niet beperkt tot, vensterbanken, bovenkanten van muren, scheidingswanden en paden. Product alleen te gebruiken door hangplank.

Hang-board: 100 g product moet opgelost worden in 80 ml water. Breng opgelost product (met een kwast of roller) aan op tien hangplanken van 20 cm x 30 cm. 10 hangplanken moeten worden opgehangen per 80- 120 m² muuroppervlakte.

Toepassing kan elke 6 weken worden herhaald. Het kan tot 4 weken duren voordat het product effectief is. Behandel het gebied pas opnieuw na minimaal 6 weken. Breng opnieuw aan als het behandelde gebied is bedekt met stof of als insecten het aas hebben geconsumeerd.

Aanwijzingen eerste hulp:

Zorg dat medisch personeel op de hoogte is van de betreffende stof(fen), en dat er beschermende voorzorgsmaatregelen getroffen worden. Verwijder de getroffen persoon uit de gevarenszone naar een goed geventileerde ruimte of naar frisse lucht en voorkom onderkoeling.

Inhalatie: In de frisse lucht plaatsen. Raadpleeg een arts als de symptomen zich ontwikkelen of aanhouden.

Huidcontact: Met zeep en water wassen. Wanneer irritatie ontstaat en aanhoudt, dient u medische hulp in te roepen. Onmiddellijk afwassen met zeep en veel water en alle besmette kleding en schoenen uittrekken.

Oogcontact: Met water afspoelen. Wanneer irritatie ontstaat en aanhoudt, dient u medische hulp in te roepen. Spoel de ogen enkele minuten met schoon water.

Inname: De mond spoelen. Zoek medische hulp als symptomen optreden. In geval van inslikken onmiddellijk een arts raadplegen en verpakking of label tonen. Er is geen specifiek tegengif bekend. Behandel symptomatisch.

BE: Antigifcentrum: 070/245 245

Bij morsen: stop de stroom van het materiaal, als dit zonder risico mogelijk is. Met het oog op latere lozing ver vóór gemorste hoeveelheid indammen. Na recuperatie van de stof, de omgeving met water spoelen.

Instructies voor verwijdering:

Voer de inhoud af naar een erkende verbrandingsoven in overeenstemming met de plaatselijke wetgeving. Resten van het toegepaste product, waswater van behandelingsapparatuur en ander afval (bijvoorbeeld lege verpakkingen, gebruikte hangplanken) moeten worden verwijderd in overeenstemming met de plaatselijke afvalverordeningen. Laat geen afvalproducten of waswater van behandelingsapparatuur afvloeien naar afvoeren.

Overige informatie:

Lees vóór gebruik het label en de productinformatie.

Product bevat thiamethoxam dat giftig is voor bijen.

Uitsluitend voor professioneel gebruik.

Uitsluitend voor gebruik binnen.

Houd uit de buurt van eten, drinken en diervoeder.

Verwijder niet-afgedekte levensmiddelen en voeders vóór het aanbrengen. Toepassen buiten het bereik van kinderen en dieren.

Meng en roer de aangegeven hoeveelheid MS Thia-Fly in het overeenkomstige volume lauwwater in een aparte container. Gebruik een container met een volume ½ groter dan de hoeveelheid water die moet worden toegevoegd en wacht met het aanbrengen (met kwast/roller) tot het schuim is verdwenen.

Product mag alleen worden toegepast op hangplanken.

Alleen van toepassing op niet-absorberende hangplanken die vervolgens aan muren of plafonds moeten worden bevestigd waar vliegen het liefst rusten.

Breng het product niet direct op oppervlakken (bv. muren) in het gebouw aan.

Voor het mengen/laden en het aanbrengen moet degene die het product aanbrengt wegwerpkleding dragen (bv. papieren hoesjes, schorten, overall) om emissies naar het rioolstelsel te voorkomen als gevolg van het wassen van verontreinigde kleding.

Was uw handen en blootgestelde huid onmiddellijk na gebruik van het product.

Het gebied waar het mengen/laden en de toepassing op hangplanken plaatsvindt, moet worden afgedekt met een plastic wegwerpartikel om verontreiniging van aangrenzende oppervlakken en vloeren te voorkomen.

Reinig het behandelde gebied niet.

Verwijder alle hangplanken die zijn behandeld met het biocide vóór (pre)-reiniging en/of de desinfecterende handelingen.

De uitrusting gebruikt bij het aanbrengen van het product (bijvoorbeeld borstels, rollen, hangplanken) mag na gebruik niet worden gereinigd. Alle verontreinigde uitrusting kan zonder reiniging worden hergebruikt (indien mogelijk) en altijd veilig worden afgevoerd volgens de lokale regelgeving (zonder afvoer naar afvalwater).

Het product moet worden gebruikt in combinatie met een larvicide en worden afgewisseld met een adulticide met een ander werkingsmechanisme. Als het ineffectief is, moet dit worden gemeld aan de toelatingshouder.

Het kan tot 4 weken duren voor het product werkzaam is. Enkel opnieuw behandelen na minimaal 6 weken.

Dit product mag niet continu worden gebruikt tegen huisvliegen in huisvesting van dieren in intensieve of gecontroleerde omgeving, omdat dit kan leiden tot mislukking als gevolg van resistentie tegen insecticiden.

Thiamethoxam is het actief bestanddeel van MS Thia-Fly en behoort tot de klasse van neonicotinoïde insecticiden die een andere werkwijze hebben voor andere klassen als insecticiden zoals pyrethroiden en organofosfaten.

De gebruiksmethode met hangplanken zorgt ervoor dat het grootste deel van de huisvesting van dieren niet wordt behandeld, waardoor de kans op contact met een subletale afzetting wordt verkleind. Om echter de kans op resistentieontwikkeling in de toekomst te minimaliseren, is het aan te raden om MS Thia-Fly niet exclusief en continu te gebruiken als enige middel voor het bestrijden van vliegen.

MS Thia-Fly moet worden gebruikt als een onderdeel van een geïntegreerd programma voor plaagbestrijding met producten van alternatieve chemische klassen en niet-chemische middelen (bijvoorbeeld horren, hygiëne).

Giftig voor bijen.

Français

Instructions d'emploi :

MS Thia-Fly est une formulation adaptée au contrôle des mouches domestiques adultes dans les bâtiments d'élevage dont les exploitations avicoles, porcines et bovines laitières, les étables, les installations de manipulation ou d'hébergement des animaux et les autres zones afférentes où le contrôle des mouches domestiques est nécessaire. Le produit doit être appliqué aux endroits où les mouches sont habituellement observées en train de se nourrir ou de se poser, tels que mais pas uniquement les rebords de fenêtres, le haut des murs, les cloisons de séparation et les allées. Le produit doit être appliqué uniquement sur des panneaux à suspendre.

Panneau à suspendre : 100 g de produit à diluer dans 80 ml d'eau. Appliquer le produit (à l'aide d'un pinceau/rouleau) sur dix panneaux à suspendre de 20 cm x 30 cm.

Suspendre 10 panneaux pour 80 à 120 m² de surface de mur.

L'application peut être répétée toutes les 6 semaines. Le produit peut nécessiter jusqu'à 4 semaines pour être efficace. Ne renouveler le traitement sur la zone traitée qu'après 6 semaines au minimum. Répéter l'application si la zone traitée a été recouverte de poussière ou si des insectes ont consommé l'appât.

Instructions de premiers secours :

Veillez à ce que le personnel médical soit informé de la/des substances(s) impliquée(s) et prenne les mesures de protection individuelle appropriées.

Eloigner la personne affectée de la zone de danger et l'emmener dans une pièce bien ventilée ou à l'air libre.

La protéger de l'hypothermie.

Inhalation : Sortir à l'air libre. Contacter un médecin si des symptômes se développent ou persistent.

Contact avec la peau : Laver avec de l'eau et du savon. Consulter un médecin si une irritation se développe et persiste. Laver immédiatement et abondamment à l'eau et au savon et retirer tous les vêtements et les chaussures contaminés.

Contact avec les yeux : Rincer avec de l'eau. Consulter un médecin si une irritation se développe et persiste. Rincer les yeux à l'eau claire durant plusieurs minutes.

Ingestion : Rincer la bouche. Consulter un médecin en cas de symptômes. En cas d'ingestion, consulter immédiatement un médecin et montrer ce récipient ou l'étiquette. Aucun antidote spécifique n'est connu.

Appliquer un traitement symptomatique.

Centre Antipoisons: 070/245 245

En cas de déversement accidentel arrêter l'écoulement du produit si cela peut se faire sans risque. Endiguer le déversement bien en amont pour l'éliminer plus tard. Après la récupération du produit, rincer la zone à grande eau.

Instructions pour l'élimination :

Éliminer le produit en l'incinérant dans un site agréé conformément à la législation locale.

Les restes du produit appliqué, l'eau de rinçage du matériel de traitement et les autres déchets (par ex. les emballages vides, les panneaux à suspendre usagés) doivent être éliminés conformément aux réglementations locales sur les déchets.

Ne déverser aucun résidu de produit ni l'eau de rinçage du matériel de traitement dans les égouts.

Autres information :

Lire l'étiquette et les informations sur le produit avant utilisation.

Le produit contient du thiaméthoxam qui est toxique pour les abeilles.

Réservé à un usage professionnel.

Réservé à un usage intérieur.

Conserver à l'écart de toute denrée alimentaire, boisson et aliment pour animaux. Avant application, enlever toute denrée alimentaire et tout aliment pour animaux non recouverts.

Appliquer hors de portée des enfants et des animaux.

Dans un récipient distinct, mélanger la quantité indiquée de MS Thia-Fly dans le volume correspondant d'eau tiède et remuer. Utiliser un récipient dont le volume est ½ plus grand que la quantité d'eau à ajouter et attendez que la mousse disparaisse avant application (au pinceau ou au rouleau).

Le produit doit être appliqué uniquement sur des panneaux à suspendre.

Appliquer uniquement sur des panneaux non absorbants à fixer ensuite aux murs ou aux plafonds où les mouches se posent préférentiellement.

Ne pas appliquer le produit directement sur les surfaces (par ex. sur les murs) dans le bâtiment.

Pour les étapes de mélange/remplissage et d'application, la personne manipulant le produit doit porter des vêtements jetables (par ex. blouse, tablier, combinaison en papier) pour éviter les rejets dans le réseau des égouts lors du lavage des vêtements contaminés.

Laver les mains et la peau exposée immédiatement après avoir manipulé le produit.

La zone où se font le mélange/le remplissage et l'application sur les panneaux à suspendre doit être recouverte d'une bâche en plastique jetable pour éviter de contaminer les surfaces et le sol adjacents.

Ne pas nettoyer la zone traitée.

Retirer tous les panneaux à suspendre traités avec le produit biocide avant les activités de (pré)nettoyage et/ou de désinfection.

Le matériel utilisé dans le cadre de l'application en panneaux à suspendre (par ex. pinceaux, rouleaux, panneaux à suspendre) ne doit pas être nettoyé après utilisation. Tout le matériel contaminé peut être réutilisé sans être nettoyé (si possible) et doit toujours être éliminé avec précaution conformément à la réglementation locale (sans rejet dans les eaux usées).

Le produit doit être utilisé en association avec un larvicide et en alternance avec un adulticide présentant un mode d'action différent. Si le produit est inefficace, veuillez en informer le titulaire de l'autorisation.

Le produit peut nécessiter jusqu'à 4 semaines pour être efficace. Ne renouveler le traitement sur la zone traitée qu'après 6 semaines au minimum.

Ce produit ne doit pas être utilisé de façon continue contre les mouches domestiques dans des bâtiments d'élevage de type intensif ou en environnement contrôlé car cela pourrait causer des échecs en raison de la résistance aux insecticides.

Le thiaméthoxam, qui est le principe actif de MS Thia-Fly, appartient à la classe des insecticides néonicotinoïdes au mode d'action différent des autres classes d'insecticides comme les pyréthrinaïdes et les organophosphates.

L'utilisation de panneaux à suspendre permet d'éviter de traiter la majeure partie du bâtiment d'élevage, réduisant ainsi la probabilité d'être en contact avec un dépôt de produit sous-dosé sous-létal. Cependant, pour minimiser les risques de futur développement de résistances, il est conseillé d'éviter d'utiliser MS Thia-Fly de façon exclusive et continue comme unique agent de contrôle des mouches.

MS Thia-Fly doit être utilisé comme l'un des composants d'un programme de gestion des nuisibles intégrant des produits de classes chimiques différentes et des moyens non chimiques (par ex. moustiquaires, pratiques sanitaires).

Toxique pour les abeilles.

Dansk

Insektmiddel BPR-reg. nr. 891-3. Aktivstoffer og biocidholdigt produkt er godkendt efter biocidforordningen (Forordning (EU) nr. 528/2012).

Brugsanvisning:

MS Thia-Fly er en formulering, der egner sig til bekæmpelse af voksne stuefluer i bygninger til dyr, inklusive fjerkræ, grise, mejeridrift, stalde, andre dyrehold og lignende områder, hvor fluebekæmpelse er nødvendig.

Produktet bør anvendes hvor fluerne normalt ses spise eller hvile, så som, men ikke udelukkende, ved vinduer, øverst på mure, skillevægge og gange. Produktet må kun bruges til påføring på smøreplader.

Fortynding: 100 g produkt opløses i 80 ml vand.

Påfør blandingen til ti 20x30 cm smøreplader. Der ophænges 10 smøreplader pr. 80-120 m2 vægoverflade.

Påføringen kan gentages hver 6. uge. Det kan tage op til 4 uger før produktet virker effektivt. Der skal gå mindst 6 uger før området må behandles igen.

Hvis området bliver dækket med støv eller insekter har spist lokkemaden, behandles igen.

Førstehjælpsinstruktioner:

Sørg for at læge eller skadestue er opmærksom på indholdsstofferne og tager de nødvendige forholdsregler for at beskytte sig selv.

Bring den berørte person i frisk luft og hold vedkommende varm.

Indånding: Bring personen i frisk luft.

Hud: Skyl huden og vask grundigt med vand og sæbe. Søg læge.

Ved fortsat irritation: Vask straks med rigeligt vand og sæbe, fjern forurenet tøj og sko. Søg læge.

Øjne: Skyl med vand. Ved fortsat irritation: Søg læge.

Skyl med rent vand i flere minutter.

Indtagelse: Skyl munden. Ved fortsat irritation: søg læge. Ved indtagelse, søg straks læge og vis denne beholder eller etiket.

Ingen kendte modgifte, behandl symptomatisk.

I tilfælde af udslip ved uheld: Undgå udledning til kloak. Opsaml spildet i egnede beholdere. Skyl efter med vand.

Affaldshåndtering:

Indholdet bortskaffes i overensstemmelse med lokale regler.

Overskydende produkt, vaskevand, brugt til rengøring af udstyr og andet affald, (f.eks. tom emballage, udtjente smøreplader) skal bortskaffes i overensstemmelse med lokale regler.

Må ikke udledes i kloak.

Anden information :

Produktet indeholder thiamethoxam, der er giftigt for bier.

Kun til professionel brug.

Kun til indendørs brug.

Opbevares adskilt fra adskilt fra levnedsmidler, foderstoffer, lægemidler o.l. Fjern ikke-dækkede levnedsmidler og foderstoffer inden påføring.

Må ikke anvendes i nærheden af børn og dyr.

Bland den angivne mængde MS Thia-Fly i det tilsvarende volumen lunkent vand i en separat beholder og rør om. Brug en beholder med et volumen 1/5 større end den mængde vand, der skal tilsættes og vent med påføring til produktet er skummet op (vha. børste / rulle).

Produktet må kun påføres smøreplader

Påfør kun til ikke absorberende smøreplader, som fastgøres på vægge eller loft, hvor fluerne foretrækker at hvile.

Anvend ikke produktet direkte på overflader (fx mure) i bygningen.

Bær altid engangsbeklædning (f.eks. papirkitter, forklæde, overalls) under blanding og anvendelse af produktet for at undgå udslip til kloaksystemet ved vask af forurenet tøj.

Vask hænder og forurenede områder med vand og sæbe umiddelbart efter brug af produktet. Området hvor produktet blandes og påføres smøreplader skal være dækket med en engangsplast for at undgå forurening af tilstødende overflader og gulv.

Rengør ikke det behandlede område.

Fjern alle smøreplader, der er behandlet med bekæmpelsesmidlet før (præ-) rengøring- og / eller ved desinfektion.

Udstyr, anvendt i forbindelse med påføringen (børster, ruller, smøreplader) må ikke rengøres efter brug. Forurenet udstyr kan, hvis muligt, genanvendes uden at blive rengjort og skal bortskaffes i overensstemmelse med lokale regler (uden udslip til kloak).

Produktet bør anvendes i kombination med et larvebekæmpelsesmiddel og på skift med et fluebekæmpelsesmiddel med en anden virkningsmåde. Hvis det er ineffektivt, bør det indberettes til godkendelsesinstansen.

Dette produkt bør ikke anvendes kontinuerligt mod stuefluer i da det kan føre til resistens over for insekticidet. Thiamethoxam er aktivstoffet i MS Thia-Fly og tilhører neonicotinoid insekticidklassen, der har en anden virkemåde end andre insekticidklasser som f.eks. pyrethroider og organophosphater. Anvendelsen af smøreplader sikrer, at det meste af bygningen ikke behandles, hvilket reducerer sandsynligheden for at udvikle subletal opbobning. Ikke desto mindre tilrådes det, for at undgå resistens i fremtiden, ikke at anvende MS Thia-Fly kontinuerligt som eneste bekæmpelsesmiddel mod fluer.

MS Thia-Fly bør anvendes som en del af et integreret skadedyrsbekæmpelsesprogram, der indeholder produkter fra alternative kemiske klasser og ikke-kemiske midler (fx fluenet, rengøringspraksis).